

**TÁRSULÁS
AZ
EURÓPAI UNIÓ
ÉS KÖZÉP-AMERIKA KÖZÖTT**

Társulási Tanács

**Brüsszel, 2020. december 8.
(OR. en)**

UE-AC 1952/20

**Intézményközi referenciaszám:
2020/0202 (NLE)**

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: Az EU–KÖZÉP-AMERIKA TÁRSULÁSI TANÁCS HATÁROZATA a II. melléklet (A „származó termékek” fogalmának meghatározásáról és az igazgatási együttműködés módszereiről) 2. függelékének (A nem származó anyagokon az előállított termék származóvá minősítése érdekében végrehajtandó megmunkálások vagy feldolgozások listája) módosításáról

AZ EU–KÖZÉP-AMERIKA TÁRSULÁSI TANÁCS
.../... HATÁROZATA

(...)

a II. melléklet (A „származó termékek” fogalmának meghatározásáról és az igazgatási együttműködés módszereiről) 2. függelékének (A nem származó anyagokon az előállított termék származóvá minősítése érdekében végrehajtandó megmunkálások vagy feldolgozások listája) módosításáról

AZ EU–KÖZÉP-AMERIKA TÁRSULÁSI TANÁCS,

tekintettel az egyrészt az Európai Unió és tagállamai, másrészt Közép-Amerika közötti társulás létrehozásáról szóló megállapodásra és különösen annak II. melléklete 36. cikkére, valamint a megállapodás 345. cikke (2) bekezdése a) pontjának iv. alpontjára,

mivel:

- (1) Az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről Közép-Amerika közötti társulási megállapodás (a továbbiakban: a megállapodás) II. mellékletének 36. cikke, valamint a megállapodás 345. cikke (2) bekezdése a) pontjának iv. alpontja értelmében a Társulási Tanács módosíthatja a megállapodás II. mellékletének 2. függelékét.
- (2) 2012. január 1-jén és 2017. január 1-jén módosult a Harmonizált Áruleíró és Kódrendszerről (a továbbiakban: HR) szóló egyezmény által szabályozott nomenklatúra.
- (3) A a 2012. és a 2017. évi HR tükrözése érdekében a megállapodás Felei megegyezésre jutottak a termékspecifikus szabályok aktualizálásáról.
- (4) A 2852 és a 9619 vámtarifaszámhoz kapcsolódó termékspecifikus szabályoknak a 2012. évi HR-rel összefüggő módosításait bonyolult lenne alkalmazni, mivel jelentős számú termék kerül át az említett vámtarifaszámok alá, és minden ilyen termék esetében külön szabály alkalmazandó a származás meghatározására. Tekintve, hogy a módosítások végrehajtásának elmaradása nem befolyásolná jelentős mértékben a termékek származásának meghatározását, indokolt változatlanul hagyni a jelenlegi szabályokat.

- (5) A 2012. évi HR-rel összefüggésben a 9619 vámtarifaszám alá átkerülő termékek többségére érvényes egy alternatív szabály, amelynek értelmében az összes felhasznált nem származó anyag együttes értéke nem haladhatja meg a termék gyártelepi árának egy meghatározott százalékos arányát. Indokolt az említett vámtarifaszámhoz tartozó szabályokat ezzel az alternatív szabállyal kiegészíteni, és a nem származó anyagok együttes értékének maximális arányát 50 %-ban meghatározni.
- (6) Szükség van a 84. árucsoportnál és a 8522 vámtarifaszámnál felsorolt szabályok kiigazítását szolgáló módosításokra. Célszerű kihasználni az alkalmat e változásoknak a 2. függelékbe történő belefoglalására.
- (7) A spanyol nyelvű változatnak a többi nyelvi változathoz való hozzáigazítása érdekében a 2. függelékben a 3920 vámtarifaszám alá tartozó termékekre vonatkozóan megállapított származási szabályokhoz fűzött 88. lábjegyzetet módosítani kell.
- (8) A megállapodás II. mellékletének 2. függelékét ezért módosítani kell. Az említett módosítások nem eredményeznek lényeges változásokat a közösen elfogadott származási szabályokban.

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A megállapodás II. mellékletnek a nem származó anyagokon az előállított termék származóvá minősítése érdekében végrehajtandó megmunkálások vagy feldolgozások listáját tartalmazó 2. függeléke helyébe az e határozat mellékletében foglalt függelék lép.

2. cikk

Ez a határozat 180 nappal az elfogadásának napját követően lép hatályba.

Kelt ...,

a Társulási Tanács részéről

a KA Fél részéről

az EU Fél részéről